

LPA NOVAK ADJUSTABLE SIGHT SETS - L.P.A. SIGHTS FIBER OPTIC ADJUSTABLE SIGHT SET, NOVAK STYLE

Fusion Firearms/LPA fully adjustable Novak style sight sets in multiple configurations. This rear sight is designed in the "low profile" configuration for easy holstering and makes for a great target, combat, or concealment sight. Precision machined components for fine and positive click adjustments and are fully adjustable for windage and elevation. The dovetail rear sight bases have locking screws which allow for secure retention in the slide dovetail. The rear dovetail is the standard .495x65 degree, and the front dovetail is the standard .330x65 degree Novak cuts. These sights are available in red front/black rear, white dot, and fiber optic configurations.



Attributes

- Name: L.P.A. SIGHTS FIBER OPTIC ADJUSTABLE SIGHT SET, NOVAK STYLE
- Manufacturer: L.P.A. SIGHTS
- Product no.: 100018338
- Mfr. No.: SPF42NK
- Make: 1911
- Style: 3-Dot
- Delivery weight: 0.045kg

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für LPA Novak Adjustable Sight Sets](#)
- [English: Safety Instruction Guide for LPA Novak Adjustable Sight Sets](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para Conjuntos de Miras Ajustables LPA Novak](#)
- [Français: Guide de sécurité pour les ensembles de viseurs réglables LPA Novak](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Set di Mirini Regolabili LPA Novak](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for LPA Novak Justerbare Siktesett](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawów Celowników LPA Novak](#)
- [Suomi: Turvaohjeet LPA Novak Säädettävät Tähtäinsarjat](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för LPA Novak Justerbara Siktset](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro soupravy mířidel LPA Novak Adjustable Sight Sets](#)

Sicherheitshinweise für LPA Novak Adjustable Sight Sets

Einführung

Danke, dass du dich für die LPA Novak Adjustable Sight Sets entschieden hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Nutzungsinformationen, um eine sichere und effektive Verwendung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lies dieses Handbuch sorgfältig, bevor du mit der Installation und Nutzung beginnst.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck als VisierSet für Feuerwaffen verwendet wird.
- Gehe immer sicher und verantwortungsbewusst mit Feuerwaffen um. Befolge alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Nutzung von Feuerwaffen.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig die Sichtsets auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung vor der Verwendung.
- Melde unsichere Bedingungen oder Produktfehler den zuständigen Behörden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe vor der Installation oder Anpassung der Visierungen entladen ist.
- Verwende geeignete Werkzeuge für die Installation, um Beschädigungen an der Visierung oder der Feuerwaffe zu vermeiden.
- Versuche nicht, das Sichtset über die HerstellerSpezifikationen hinaus zu modifizieren.
- Achte auf deine Umgebung, wenn du Feuerwaffen mit diesen Visierungen benutzt, um Unfälle zu vermeiden.
- Wenn du FaseroptikVisierungen verwendest, vermeide es, sie extremen Temperaturen oder direkter Sonneneinstrahlung über längere Zeit auszusetzen.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

Installation

1. **Vorbereitung:** Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
2. **Alte Visierungen entfernen:** Falls zutreffend, entferne vorsichtig vorhandene Visierungen mit geeigneten Werkzeugen.
3. **Hintere Visierung installieren:**
 - Richte die DovetailBasis der hinteren Visierung mit der Dovetail der Schlittenkante aus.
 - Sichere die Visierung mit den Schrauben, um sicherzustellen, dass sie fest sitzt.
4. **Vordere Visierung installieren:**
 - Richte die Dovetail der vorderen Visierung mit der Dovetail der Schlittenkante aus.
 - Sichere die Visierung mit den Schrauben, um sicherzustellen, dass sie fest sitzt.
5. **Anpassung:** Verwende präzise Werkzeuge, um feine Anpassungen für Windage und Elevation nach Bedarf vorzunehmen.

Nutzung

- Teste nach der Installation die Ausrichtung der Visierungen an einem sicheren Schießstand.
- Nimm bei Bedarf Anpassungen an den Visierungen vor, um die gewünschte Genauigkeit zu erreichen.
- Übe immer sichere Handhabung und Schießtechniken mit der Feuerwaffe.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge Verpackungsmaterialien verantwortungsbewusst und gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn das Sichtset beschädigt oder nicht mehr in Gebrauch ist, entsorge es auf eine Weise, die den lokalen Vorschriften zur Entsorgung von Elektronikschrott entspricht.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen oder Bedenken bezüglich der LPA Novak Adjustable Sight Sets konsultiere bitte die Produktverpackung für die entsprechenden Kontaktdaten.

Fazit

Dieses Sicherheitshinweishandbuch soll dir helfen, die LPA Novak Adjustable Sight Sets sicher und effektiv zu verwenden. Indem du die in diesem Dokument aufgeführten Richtlinien und Vorsichtsmaßnahmen befolgst, kannst du ein sicheres Erlebnis mit deinem Produkt gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und die Einhaltung lokaler Gesetze bei der Nutzung von Feuerwaffen.

Safety Instruction Guide for LPA Novak Adjustable Sight Sets

Introduction

Thank you for choosing the LPA Novak Adjustable Sight Sets. This guide provides essential safety instructions and usage information to ensure your safe and effective use of the product. Please read this guide carefully before installation and usage.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose as a sight set for firearms.
- Always handle firearms safely and responsibly. Follow all local laws and regulations regarding firearm use.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the sight sets for any signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe conditions or product malfunctions to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure that the firearm is unloaded before installing or adjusting the sights.
- Use appropriate tools for installation to avoid damaging the sight or firearm.
- Do not attempt to modify the sight set beyond manufacturer specifications.
- Be aware of your surroundings when using firearms equipped with these sights to avoid accidents.
- If using fiber optic sights, avoid exposing them to extreme temperatures or direct sunlight for extended periods.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. **Preparation:** Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
2. **Remove Old Sights:** If applicable, carefully remove any existing sights using appropriate tools.
3. **Install Rear Sight:**
 - Align the dovetail base of the rear sight with the slide dovetail.
 - Secure the sight with locking screws, ensuring it is firmly in place.
4. **Install Front Sight:**
 - Align the front sight dovetail with the slide dovetail.
 - Secure the sight with locking screws, ensuring it is firmly in place.
5. **Adjustment:** Use precision tools to make fine adjustments for windage and elevation as needed.

Usage

- After installation, test the sight alignment at a safe shooting range.
- Make adjustments to the sights as necessary to achieve desired accuracy.
- Always practice safe firearm handling and shooting techniques.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials responsibly and in accordance with local regulations.
- If the sight set is damaged or no longer in use, dispose of it in a manner that complies with local electronic waste disposal guidelines.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the LPA Novak Adjustable Sight Sets, please refer to the product packaging for the appropriate contact information.

Conclusion

This safety instruction guide is designed to help you use the LPA Novak Adjustable Sight Sets safely and effectively. By following the guidelines and precautions outlined in this document, you can ensure a safe experience while enjoying your product. Always prioritize safety and compliance with local laws when using firearms.

Guía de Instrucciones de Seguridad para Conjuntos de Miras Ajustables LPA Novak

Introducción

Gracias por elegir los Conjuntos de Miras Ajustables LPA Novak. Esta guía proporciona instrucciones esenciales de seguridad e información sobre el uso para garantizar tu uso seguro y efectivo del producto. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de la instalación y el uso.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice únicamente para su propósito previsto como conjunto de miras para armas de fuego.
- Siempre maneja las armas de fuego de manera segura y responsable. Sigue todas las leyes y regulaciones locales relacionadas con el uso de armas de fuego.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente los conjuntos de miras en busca de signos de desgaste o daño antes de su uso.
- Informa sobre cualquier condición insegura o mal funcionamiento del producto a las autoridades correspondientes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Asegúrate siempre de que el arma de fuego esté descargada antes de instalar o ajustar las miras.
- Utiliza herramientas adecuadas para la instalación para evitar dañar la mira o el arma de fuego.
- No intentes modificar el conjunto de miras más allá de las especificaciones del fabricante.
- Sé consciente de tu entorno al usar armas de fuego equipadas con estas miras para evitar accidentes.
- Si utilizas miras de fibra óptica, evita exponerlas a temperaturas extremas o luz solar directa durante períodos prolongados.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

Instalación

1. **Preparación:** Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y apuntada en una dirección segura.
2. **Retira las Miras Antiguas:** Si es aplicable, retira cuidadosamente cualquier mira existente utilizando herramientas adecuadas.
3. **Instala la Mira Trasera:**
 - Alinea la base en forma de cola de milano de la mira trasera con la cola de milano de la corredera.
 - Asegura la mira con tornillos de bloqueo, asegurándote de que esté firmemente en su lugar.
4. **Instala la Mira Delantera:**
 - Alinea la cola de milano de la mira delantera con la cola de milano de la corredera.
 - Asegura la mira con tornillos de bloqueo, asegurándote de que esté firmemente en su lugar.
5. **Ajuste:** Utiliza herramientas de precisión para hacer ajustes finos para la deriva y la elevación según sea necesario.

Uso

- Después de la instalación, prueba la alineación de la mira en un campo de tiro seguro.
- Realiza ajustes a las miras según sea necesario para lograr la precisión deseada.
- Siempre practica técnicas seguras de manejo y tiro con armas de fuego.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier material de embalaje de manera responsable y de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el conjunto de miras está dañado o ya no se utiliza, deséchalo de una manera que cumpla con las pautas locales de eliminación de residuos electrónicos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o inquietud relacionada con los Conjuntos de Miras Ajustables LPA Novak, consulta el embalaje del producto para obtener la información de contacto adecuada.

Conclusión

Esta guía de instrucciones de seguridad está diseñada para ayudarte a usar los Conjuntos de Miras Ajustables LPA Novak de manera segura y efectiva. Al seguir las directrices y precauciones descritas en este documento, puedes garantizar una experiencia segura mientras disfrutas de tu producto. Siempre prioriza la seguridad y el cumplimiento de las leyes locales al usar armas de fuego.

Guide de sécurité pour les ensembles de viseurs réglables LPA Novak

Introduction

Merci d'avoir choisi les ensembles de viseurs réglables LPA Novak. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des informations d'utilisation pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit. Veuillez lire ce guide attentivement avant l'installation et l'utilisation.

Directives de sécurité générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues en tant qu'ensemble de viseurs pour les armes à feu.
- Manipule toujours les armes à feu de manière sûre et responsable. Suis toutes les lois et réglementations locales concernant l'utilisation des armes à feu.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement les ensembles de viseurs pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Signale toute condition dangereuse ou tout dysfonctionnement du produit aux autorités compétentes.

Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Assure-toi toujours que l'arme à feu est déchargée avant d'installer ou d'ajuster les viseurs.
- Utilise des outils appropriés pour l'installation afin d'éviter d'endommager le viseur ou l'arme à feu.
- Ne tente pas de modifier l'ensemble de viseurs au-delà des spécifications du fabricant.
- Sois conscient de ton environnement lorsque tu utilises des armes à feu équipées de ces viseurs pour éviter les accidents.
- Si tu utilises des viseurs à fibre optique, évite de les exposer à des températures extrêmes ou à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes.

Instructions pour l'installation et l'utilisation

Installation

1. **Préparation** : Assure-toi que l'arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre.
2. **Retirer les anciens viseurs** : Si applicable, retire soigneusement tout viseur existant à l'aide d'outils appropriés.
3. **Installer le viseur arrière** :
 - Aligne la base en queue d'aronde du viseur arrière avec la queue d'aronde de la glissière.
 - Fixe le viseur avec les vis de verrouillage, en t'assurant qu'il est bien en place.
4. **Installer le viseur avant** :
 - Aligne la queue d'aronde du viseur avant avec la queue d'aronde de la glissière.
 - Fixe le viseur avec les vis de verrouillage, en t'assurant qu'il est bien en place.
5. **Ajustement** : Utilise des outils de précision pour faire des ajustements fins pour le vent et l'élévation si nécessaire.

Utilisation

- Après l'installation, teste l'alignement du viseur dans un stand de tir sûr.
- Fais des ajustements aux viseurs si nécessaire pour atteindre la précision désirée.
- Pratique toujours des techniques de manipulation et de tir d'armes à feu en toute sécurité.

Instructions d'élimination

- Élimine tout matériau d'emballage de manière responsable et conformément aux réglementations locales.
- Si l'ensemble de viseurs est endommagé ou n'est plus utilisé, élimine-le de manière conforme aux directives locales sur l'élimination des déchets électroniques.

Informations de contact pour un soutien supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant les ensembles de viseurs réglables LPA Novak, consulte l'emballage du produit pour obtenir les informations de contact appropriées.

Conclusion

Ce guide de sécurité est conçu pour t'aider à utiliser les ensembles de viseurs réglables LPA Novak de manière sûre et efficace. En suivant les directives et précautions décrites dans ce document, tu peux garantir une expérience sécurisée tout en profitant de ton produit. Priorise toujours la sécurité et le respect des lois locales lors de l'utilisation d'armes à feu.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i Set di Mirini Regolabili LPA Novak

Introduzione

Grazie per aver scelto i Set di Mirini Regolabili LPA Novak. Questa guida fornisce istruzioni essenziali sulla sicurezza e informazioni sull'uso per garantire un utilizzo sicuro ed efficace del prodotto. Si prega di leggere attentamente questa guida prima dell'installazione e dell'uso.

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato solo per il suo scopo previsto come set di mirini per armi da fuoco.
- Maneggiare sempre le armi da fuoco in modo sicuro e responsabile. Seguire tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti l'uso delle armi da fuoco.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispezionare regolarmente i set di mirini per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segnalare eventuali condizioni pericolose o malfunzionamenti del prodotto alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurarsi sempre che l'arma da fuoco sia scarica prima di installare o regolare i mirini.
- Utilizzare strumenti appropriati per l'installazione per evitare di danneggiare il mirino o l'arma da fuoco.
- Non tentare di modificare il set di mirini oltre le specifiche del produttore.
- Essere consapevoli dell'ambiente circostante quando si utilizzano armi da fuoco equipaggiate con questi mirini per evitare incidenti.
- Se si utilizzano mirini in fibra ottica, evitare di esporli a temperature estreme o alla luce solare diretta per periodi prolungati.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Installazione

1. **Preparazione:** Assicurarsi che l'arma da fuoco sia scarica e puntata in una direzione sicura.
2. **Rimuovere i Mirini Vecchi:** Se applicabile, rimuovere con cautela eventuali mirini esistenti utilizzando strumenti appropriati.
3. **Installare il Mirino Posteriore:**
 - Allineare la base a coda di rondine del mirino posteriore con la coda di rondine dello scivolo.
 - Fissare il mirino con le viti di bloccaggio, assicurandosi che sia saldamente in posizione.
4. **Installare il Mirino Anteriore:**
 - Allineare la coda di rondine del mirino anteriore con la coda di rondine dello scivolo.
 - Fissare il mirino con le viti di bloccaggio, assicurandosi che sia saldamente in posizione.
5. **Regolazione:** Utilizzare strumenti di precisione per effettuare regolazioni fini per la deriva e l'elevazione secondo necessità.

Uso

- Dopo l'installazione, testare l'allineamento del mirino in un poligono di tiro sicuro.
- Apportare le regolazioni ai mirini secondo necessità per ottenere la precisione desiderata.
- Praticare sempre tecniche di maneggio e tiro sicuro delle armi da fuoco.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire qualsiasi materiale di imballaggio in modo responsabile e in conformità con le normative locali.
- Se il set di mirini è danneggiato o non più in uso, smaltirlo in modo che sia conforme alle linee guida locali per lo smaltimento dei rifiuti elettronici.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti i Set di Mirini Regolabili LPA Novak, fare riferimento all'imballaggio del prodotto per le informazioni di contatto appropriate.

Conclusione

Questa guida alle istruzioni di sicurezza è progettata per aiutarti a utilizzare i Set di Mirini Regolabili LPA Novak in modo sicuro ed efficace. Seguendo le linee guida e le precauzioni delineate in questo documento, puoi garantire un'esperienza sicura mentre utilizzi il tuo prodotto. Dai sempre priorità alla sicurezza e alla conformità con le leggi locali quando utilizzi armi da fuoco.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for LPA Novak Justerbare Siktesett

Introduksjon

Takk for at du valgte LPA Novak Justerbare Siktesett. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og bruksinformasjon for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet. Vennligst les denne guiden nøye før installasjon og bruk.

Generelle Sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål som et siktesett for skytevåpen.
- Håndter alltid skytevåpen på en trygg og ansvarlig måte. Følg alle lokale lover og forskrifter angående bruk av skytevåpen.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser regelmessig siktesettene for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Rapporter eventuelle usikre forhold eller produktfeil til relevante myndigheter.

Spesifikke Sikkerhetstiltak for Bruk

- Sørg alltid for at skytevåpenet er avfyrt før installasjon eller justering av siktene.
- Bruk passende verktøy for installasjon for å unngå å skade sikte eller skytevåpen.
- Forsøk ikke å modifisere siktesettet utover produsentens spesifikasjoner.
- Vær oppmerksom på omgivelsene når du bruker skytevåpen utstyrt med disse siktene for å unngå ulykker.
- Hvis du bruker fiberoptiske sikter, unngå å eksponere dem for ekstreme temperaturer eller direkte sollys over lengre tid.

Instruksjoner for Installasjon og Bruk

Installasjon

1. **Forberedelse:** Sørg for at skytevåpenet er avfyrt og peker i en trygg retning.
2. **Fjern Gamle Sikter:** Hvis aktuelt, fjern forsiktig eventuelle eksisterende sikter ved hjelp av passende verktøy.
3. **Installer Bakre Sikte:**
 - Juster dovetailbasen på det bakre sikte med slide dovetail.
 - Sikre sikte med låseskruer, og sørg for at det sitter godt på plass.
4. **Installer Fremre Sikte:**
 - Juster fremre sikte dovetail med slide dovetail.
 - Sikre sikte med låseskruer, og sørg for at det sitter godt på plass.
5. **Juster:** Bruk presisjonsverktøy for å gjøre fine justeringer for vindretning og høyde etter behov.

Bruk

- Etter installasjon, test siktejusteringen på en trygg skytebane.
- Gjør justeringer av siktene etter behov for å oppnå ønsket nøyaktighet.
- Praktiser alltid sikre håndterings og skyteknikker for skytevåpen.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste eventuelle emballasjematerialer ansvarlig og i samsvar med lokale forskrifter.
- Hvis siktesettet er skadet eller ikke lenger i bruk, kast det på en måte som overholder lokale

retningslinjer for avfallshåndtering av elektronisk avfall.

Kontaktinformasjon for Videre Støtte

For eventuelle henvendelser eller bekymringer angående LPA Novak Justerbare Siktesett, vennligst se produktemballasjen for passende kontaktinformasjon.

Konklusjon

Denne sikkerhetsinstruksjonsguiden er utformet for å hjelpe deg med å bruke LPA Novak Justerbare Siktesett på en trygg og effektiv måte. Ved å følge retningslinjene og forholdsreglene som er beskrevet i dette dokumentet, kan du sikre en trygg opplevelse mens du nyter produktet ditt. Prioriter alltid sikkerhet og overholdelse av lokale lover når du bruker skytevåpen.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawów Celowników LPA Novak

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Zestawów Celowników LPA Novak. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz użytkowania produktu, aby zapewnić jego bezpieczne i skuteczne stosowanie. Prosimy o uważne przeczytanie tej instrukcji przed instalacją i użytkowaniem.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu, jakim jest zestaw celowników do broni palnej.
- Zawsze obsługuj broń palną w sposób bezpieczny i odpowiedzialny. Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących użytkowania broni palnej.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj zestawy celowników pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń przed użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub usterki produktu odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Zawsze upewnij się, że broń palna jest rozładowana przed instalacją lub regulacją celowników.
- Używaj odpowiednich narzędzi do instalacji, aby uniknąć uszkodzenia celownika lub broni.
- Nie próbuj modyfikować zestawu celowników poza specyfikacjami producenta.
- Bądź świadomy swojego otoczenia podczas używania broni palnej wyposażonej w te celowniki, aby uniknąć wypadków.
- Jeśli używasz celowników z włóknem optycznym, unikaj ich wystawiania na ekstremalne temperatury lub bezpośrednie działanie promieni słonecznych przez dłuższy czas.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

Instalacja

1. **Przygotowanie:** Upewnij się, że broń palna jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
2. **Usunięcie Starych Celowników:** Jeśli to konieczne, ostrożnie usuń wszelkie istniejące celowniki za pomocą odpowiednich narzędzi.
3. **Instalacja Tylniego Celownika:**
 - Wyreguluj bazę dovetail tylnego celownika z gniazdem dovetail w suwadle.
 - Zabezpiecz celownik za pomocą śrub blokujących, upewniając się, że jest solidnie zamocowany.
4. **Instalacja Przedniego Celownika:**
 - Wyreguluj dovetail przedniego celownika z gniazdem dovetail w suwadle.
 - Zabezpiecz celownik za pomocą śrub blokujących, upewniając się, że jest solidnie zamocowany.
5. **Regulacja:** Użyj precyzyjnych narzędzi do wykonania drobnych regulacji w zakresie windage i elevation w razie potrzeby.

Użytkowanie

- Po instalacji przetestuj wyrównanie celownika na bezpiecznym strzelnicy.
- Wprowadź regulacje do celowników w razie potrzeby, aby osiągnąć pożądaną dokładność.
- Zawsze praktykuj bezpieczne techniki obsługi broni palnej i strzelania.

Instrukcje Utylizacji

- Odpowiedzialnie pozbywaj się wszelkich materiałów opakowaniowych zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli zestaw celowników jest uszkodzony lub nie jest już używany, pozbądź się go w sposób zgodny z lokalnymi wytycznymi dotyczącymi utylizacji odpadów elektronicznych.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku wszelkich pytań lub wątpliwości dotyczących Zestawów Celowników LPA Novak, prosimy o zapoznanie się z opakowaniem produktu w celu uzyskania odpowiednich informacji kontaktowych.

Zakończenie

Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa została zaprojektowana, aby pomóc Ci w bezpiecznym i skutecznym użytkowaniu Zestawów Celowników LPA Novak. Przestrzegając wytycznych i środków ostrożności zawartych w tym dokumencie, możesz zapewnić sobie bezpieczne doświadczenie podczas korzystania z produktu. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i zgodność z lokalnymi przepisami podczas używania broni palnej.

Turvaohjeet LPA Novak Säädetävät Tähtäinsarjat

Johdanto

Kiitos, että valitsit LPA Novak säädetävät tähtäinsarjat. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvallisuusohjeita ja käyttöinformaatiota varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue tämä opas huolellisesti ennen asennusta ja käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa tähtäinsarjana tuliaseille.
- Käsittele tuliaseita aina turvallisesti ja vastuullisesti. Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä tuliaseiden käytön suhteen.
- Pidä tuote lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti tähtäinsarjat mahdollisten kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai tuotteen vioista asianomaisille viranomaisille.

Erityiset Turvallisuusvarotoimet Käytössä

- Varmista aina, että tuliase on tyhjennetty ennen tähtäinten asentamista tai säätämistä.
- Käytä asennukseen sopivia työkaluja vaurioiden välttämiseksi tähtäimelle tai tuliaseelle.
- Älä yritä muokata tähtäinsarjaa valmistajan määrittämien spesifikaatioiden ulkopuolella.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi käyttäessäsi tuliaseita, joihin on asennettu nämä tähtäimet, onnettomuuksien välttämiseksi.
- Jos käytät kuituoptisia tähtäimiä, vältä altistamasta niitä äärimmäisille lämpötiloille tai suoraan auringonvalolle pitkiksi ajoiksi.

Asennus ja Käyttöohjeet

Asennus

1. **Valmistelu:** Varmista, että tuliase on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
2. **Poista Vanhoja Tähtäimiä:** Jos tarpeen, poista varovasti kaikki olemassa olevat tähtäimet sopivilla työkaluilla.
3. **Asenna Takana Tähtäin:**
 - Kohdista takatähtäimen dovetailpohja liukupinnan dovetailiin.
 - Kiinnitä tähtäin lukitusruuveilla varmistaen, että se on tukevasti paikallaan.
4. **Asenna Etutähtäin:**
 - Kohdista etutähtäimen dovetail liukupinnan dovetailiin.
 - Kiinnitä tähtäin lukitusruuveilla varmistaen, että se on tukevasti paikallaan.
5. **Säätö:** Käytä tarkkuustyökaluja hienosäätöjen tekemiseen tuulen ja korkeuden osalta tarpeen mukaan.

Käyttö

- Asennuksen jälkeen testaa tähtäimen kohdistus turvallisessa ampumaradalla.
- Tee säätöjä tähtäimiin tarpeen mukaan saavuttaaksesi halutun tarkkuuden.
- Harjoittele aina turvallista tuliaseiden käsittelyä ja ampumatekniikoita.

Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki pakkausmateriaalit vastuullisesti ja paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Jos tähtäinsarja on vaurioitunut tai ei enää käytössä, hävitä se tavalla, joka noudattaa paikallisia sähköromun hävitysohjeita.

Lisätuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita LPA Novak säädettävistä tähtäinsarjoista, viittaa tuotepakkaukseen saadaksesi oikeat yhteystiedot.

Yhteenveto

Tämä turvallisuusohjeopas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään LPA Novak säädettäviä tähtäinsarjoja turvallisesti ja tehokkaasti. Noudattamalla tässä asiakirjassa esitettyjä ohjeita ja varotoimia voit varmistaa turvallisen käyttökokemuksen tuotteen kanssa. Aina priorisoi turvallisuus ja paikallisten lakien noudattaminen käytettäessä tuliaseita.

Säkerhetsinstruktionsguide för LPA Novak Justerbara Siktset

Introduktion

Tack för att du valt LPA Novak Justerbara Siktset. Denna guide tillhandahåller viktiga säkerhetsinstruktioner och användarinformation för att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten. Vänligen läs igenom denna guide noggrant innan installation och användning.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte som ett siktset för skjutvapen.
- Hantera alltid skjutvapen på ett säkert och ansvarsfullt sätt. Följ alla lokala lagar och förordningar angående användning av skjutvapen.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet siktseten för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller produktfel till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se alltid till att skjutvapnet är oladdat innan installation eller justering av siktet.
- Använd lämpliga verktyg för installation för att undvika skador på siktet eller skjutvapnet.
- Försök inte att modifiera siktsetet utöver tillverkarens specifikationer.
- Var medveten om din omgivning när du använder skjutvapen utrustade med dessa sikt för att undvika olyckor.
- Om du använder fiberoptiska sikt, undvik att exponera dem för extrema temperaturer eller direkt solljus under längre perioder.

Instruktioner för installation och användning

Installation

1. **Förberedelse:** Se till att skjutvapnet är oladdat och pekar i en säker riktning.
2. **Ta bort gamla sikt:** Om tillämpligt, ta försiktigt bort eventuella befintliga sikt med lämpliga verktyg.
3. **Installera bakre sikt:**
 - Justera dovetailbasen av den bakre siktet med slide dovetail.
 - Säkra siktet med låsskruvar och se till att det sitter fast ordentligt.
4. **Installera främre sikt:**
 - Justera dovetail för den främre siktet med slide dovetail.
 - Säkra siktet med låsskruvar och se till att det sitter fast ordentligt.
5. **Justering:** Använd precisionsverktyg för att göra fina justeringar för vindriktning och höjd efter behov.

Användning

- Efter installation, testa siktens justering på en säker skjutbana.
- Gör justeringar av siktet vid behov för att uppnå önskad noggrannhet.
- Praktisera alltid säkra hanterings och skjuttekniker för skjutvapen.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera eventuella förpackningsmaterial på ett ansvarsfullt sätt och i enlighet med lokala regler.
- Om siktsetet är skadat eller inte längre används, kassera det på ett sätt som följer lokala riktlinjer för elektroniskt avfall.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående LPA Novak Justerbara Siktset, vänligen hänvisa till produktförpackningen för lämplig kontaktinformation.

Slutsats

Denna säkerhetsinstruktionsguide är utformad för att hjälpa dig att använda LPA Novak Justerbara Siktset på ett säkert och effektivt sätt. Genom att följa riktlinjerna och försiktighetsåtgärderna som beskrivs i detta dokument kan du säkerställa en säker upplevelse medan du njuter av din produkt. Prioritera alltid säkerhet och efterlevnad av lokala lagar när du använder skjutvapen.

Bezpečnostní pokyny pro soupravy mířidel LPA Novak Adjustable Sight Sets

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali soupravy mířidel LPA Novak Adjustable Sight Sets. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny a informace o používání, aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní použití výrobku. Před instalací a použitím si prosím pečlivě přečtěte tento průvodce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl výrobek používán pouze k zamýšlenému účelu jako mířidlo pro střelné zbraně.
- Vždy bezpečně a zodpovědně manipulujte se střelnými zbraněmi. Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se používání střelných zbraní.
- Držte výrobek mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte mířidla na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Nahlaste jakékoliv nebezpečné podmínky nebo poruchy výrobku příslušným úřadům.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Vždy se ujistěte, že je střelná zbraň vybitá před instalací nebo úpravou mířidel.
- Používejte vhodné nástroje pro instalaci, abyste se vyhnuli poškození mířidla nebo střelné zbraně.
- Nepokoušejte se upravit soupravu mířidel nad rámec specifikací výrobce.
- Budte si vědomi svého okolí při používání střelných zbraní vybavených těmito mířidly, abyste se vyhnuli nehodám.
- Pokud používáte fiber optic mířidla, vyhněte se vystavení extrémním teplotám nebo přímému slunečnímu záření po delší dobu.

Pokyny pro instalaci a používání

Instalace

1. **Příprava:** Ujistěte se, že je střelná zbraň vybitá a směřuje bezpečným směrem.
2. **Odstranění starých mířidel:** Pokud je to nutné, opatrně odstraňte jakákoli stávající mířidla pomocí vhodných nástrojů.
3. **Instalace zadního mířidla:**
 - Zarovnejte základnu zadního mířidla do drážky závěru.
 - Zajistěte mířidlo pomocí zajišťovacích šroubů, aby bylo pevně na místě.
4. **Instalace předního mířidla:**
 - Zarovnejte drážku předního mířidla do drážky závěru.
 - Zajistěte mířidlo pomocí zajišťovacích šroubů, aby bylo pevně na místě.
5. **Úprava:** Použijte přesné nástroje k provedení jemných úprav pro větrání a elevaci podle potřeby.

Používání

- Po instalaci otestujte zarovnání mířidel na bezpečném střelnici.
- Provedte úpravy mířidel podle potřeby, abyste dosáhli požadované přesnosti.
- Vždy praktikujte bezpečné manipulace se střelnými zbraněmi a střelecké techniky.

Pokyny pro likvidaci

- Zbavte se veškerého obalového materiálu odpovědně a v souladu s místními předpisy.
- Pokud je souprava mířidel poškozena nebo již není v použití, zbavte se jí způsobem, který splňuje místní

pokyny pro likvidaci elektronického odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se souprav mířidel LPA Novak Adjustable Sight Sets se prosím odkažte na obal výrobku pro příslušné kontaktní informace.

Závěr

Tento bezpečnostní pokyn je navržen tak, aby vám pomohl používat soupravy mířidel LPA Novak Adjustable Sight Sets bezpečně a efektivně. Dodržováním pokynů a opatření uvedených v tomto dokumentu můžete zajistit bezpečný zážitek při používání vašeho výrobku. Vždy upřednostňujte bezpečnost a dodržování místních zákonů při používání střelných zbraní.